



KWAZULU-NATAL PROVINCE  
KWAZULU-NATAL PROVINSIE  
ISIFUNDAZWE SAKWAZULU-NATALI

**Provincial Gazette • Provinsiale Koerant • Igazethi Yesifundazwe**

**GAZETTE EXTRAORDINARY—BUITENGEWONE KOERANT—IGAZETHI EYISIPESHELI**

*(Registered at the post office as a newspaper) • (As 'n nuusblad by die poskantoor geregistreer)  
(Irejistiwee njengephephandaba eposihhovisi)*

**Vol. 8**

**PIETERMARITZBURG,**

2 OCTOBER 2014  
2 OKTOBER 2014  
2 kuMFUMFU 2014

**No. 1240**

**We all have the power to prevent AIDS**



**AIDS  
HELPLINE**

**0800 012 322**

DEPARTMENT OF HEALTH

**Prevention is the cure**

*N.B. The Government Printing Works will not be held responsible for the quality of "Hard Copies" or "Electronic Files" submitted for publication purposes*



**IMPORTANT NOTICE**

The Government Printing Works will not be held responsible for faxed documents not received due to errors on the fax machine or faxes received which are unclear or incomplete. Please be advised that an "OK" slip, received from a fax machine, will not be accepted as proof that documents were received by the GPW for printing. If documents are faxed to the GPW it will be the sender's responsibility to phone and confirm that the documents were received in good order.

Furthermore the Government Printing Works will also not be held responsible for cancellations and amendments which have not been done on original documents received from clients.

**CONTENTS**

*No.* *Page*

**PROVINCIAL NOTICE**

- 207 KwaZulu-Natal Gaming and Betting Board: Notice of application received for a change in natural persons to a corporate body in terms of Section 97 of the KwaZulu-Natal Gaming and Betting Board Act, 2010 ..... 3

**INHOUD**

*No.* *Bladsy*

**PROVINSIALE KENNISGEWING**

- 207 KwaZulu-Natal Dobbel en Weddery Raad: Kennisgewing van aansoeke ontvang om 'n vorm van 'n besigheid te verandering van 'n persoon tot 'n maatskappy in terme van Artikel 97 van die KwaZulu-Natal Dobbelary en Weddery Wet, 2010 ..... 7

*No.*

*Ikhasi*

**ISAZISO SESIFUNDAZWE**

- 207 IBhodi yezokuGembula yaKwaZulu-Natali: Isaziso ngezicelo ezamukeliwe zokushintsha izimo zamabhezini asuka kubantu nje abajwayelekile aya kwii Nkampani ngokoMthetho 97 wezokuGembula waKwaZulu-Natali ka 2010..... 5

---

**PROVINCIAL NOTICE—PROVINSIALE KENNISGEWING—ISAZISO SESIFUNDAZWE**


---

No. 207

2 October 2014


**KWAZULU-NATAL GAMING AND BETTING BOARD**
**NOTICE OF APPLICATIONS RECEIVED FOR A CHANGE IN NATURAL PERSONS TO A CORPORATE BODY IN TERMS OF SECTION 97 OF THE ACT, 2010**

1. In terms of Section 34, read with Regulation 14 of the KwaZulu-Natal Gaming and Betting Act, 2010 (Act No. 8 of 2010), notice is hereby given of the application for a Change in the identity of the owners of the bookmaking business referred to below in terms of Section 97 of the of the Act.

The following list contains names of applicants, the addresses and the licensees impacted:

APPLICANT	ADDRESS	LICENSEE
<b>1. Marshalls World of Sports (Pty) Ltd</b>	308 Main Road, 12A Nirvana Court, Tongaat	Susan Carlisle Marshall t/a Marshalls World of Sport - Tongaat
	Ridge Road, Shop 82, Protea Mall, Umhlanga Rocks	Brett Anthony Wordley Bowman t/a Marshalls World of Sport - Umhlanga
	Shop 23, Park Boulevard, 11 Brownsdrift Road, Umgeni Park, Durban	Brett Anthony Wordley Bowman t/a Brown's Drift Tattersalls
	Moffet Drive, Unit 1A & 1B, Ballito Millenium, Ballito	Brett Anthony Wordley Bowman t/a Marshalls World of Sport - Ballito
	12 Deepvale Road, Marburg	Steve Hawkins Marshall t/a Marshalls World of Sport - Marburg
	19 Bisset Street, Port Shepstone	Steve Hawkins Marshall t/a Marshalls World of Sport – Port Shepstone
	194 Underwood Road, Shop 6, Paradise Junction, Sarnia	Steve Hawkins Marshall & Estate Late Dawn Joan Marshall t/a Marshalls World of Sport – Sarnia
<b>2. Marshalls World of Sports KZN (Pty) Ltd</b>	407 Kingsway Road, Amanzimtoti, Durban	Jeremy Andrew Marshall t/a Marshalls World of Sport- Amanzimtoti
	59 Todd Street, Verulam, Durban	Jeremy Andrew Marshall t/a Marshalls World of Sport- Verulam
	Shop 7,8,9 Palm Centre, 112 Phila Ndwandwe Road, Isipingo, Durban	Jeremy Andrew Marshall t/a Marshalls World of Sport- Isipingo

## 2. Public inspection of application

The above mentioned applications will, subject to any ruling by the Board to the contrary in accordance with the provisions of section 34 of the KwaZulu-Natal Gaming and Betting Act, 2010 (Act No. 08 of 2010) read with regulation 14, be open for public inspection at the offices of the Board at the address mentioned below for the period from **02 October 2014 to 30 October 2014**

KwaZulu-Natal Gaming & Betting Board  
Ground Floor (South Tower)  
Room G135  
Natalia Building  
330 Langalibalele Street  
PIETERMARITZBURG, 3201

Or

KwaZulu-Natal Gaming & Betting Board  
3 Nollsworth Crescent  
Nollsworth Park  
La Lucia Ridge  
Durban  
4300

## 3. Invitation to lodge representations

Interested persons are hereby invited to lodge any representations in respect of the application by no later than **16:00** on **30 October 2014**. Representations should be in writing and must contain at least the following information:

- (a) The name of the applicant to whom the representations relate
- (b) The ground(s) on which representations are made.
- (c) The name, address and telephone number of the person submitting the representations.
- (d) An indication as to whether or not the person making the representations wishes to make oral representations when the Board hears the application.

Any representations that do not contain all of the information referred to in paragraph 3 above, will be deemed not to have been lodged with the Board and will not be considered by the Board.

Representations should be addressed to:

The Chief Executive Officer  
KwaZulu-Natal Gaming and Betting Board  
Private Bag X9102  
PIETERMARITZBURG  
3200

or faxed to: (033) 3427853.

No. 207

2 kuMfumfu 2014



**IBHODI YEZOKUGEMBULA YAKWAZULU-NATALI**

**ISAZISO NGEZICELO EZAMUKELIWE ZOKUSHINTSHA IZIMO ZAMABHIZINISI ASUKA KUBANTU NJE ABAJWAYELEKILE AYA KWII NKAMPANI NGOKOMTHETHO 97 WEZOKUGEMBULA WAKWAZULU-NATALI KA 2010**

1. Ngokomthetho 34 wezokuGembula, ufundwe kanye Nomthethonqubo 14 waKwaZulu-Natali, (uMthetho No. 08 ka 2010), ngalokhu lapha kunikezwa izaziso ngezicelo zokushintsha izimo zamabhizinisi asuka kubantu nje abajwayelekile aya kwizi Nkampani ngokwezinhlelo zesigaba 97 soMthetho wezokuGembula waKwaZulu-Natali ka 2010 (uMthetho No. 08 ka 2010) esemukelwe kumfakisicelo obalulwe ngenzansi.

Ngezansi igama le nkampani efake isicelo kanye nekheli lezindawo zamalayisense athintekayo:

UMFAKISICELO	IKHELI	IBHIZINISI ELIJWAYELEKILE
<b>1. Marshalls World of Sports (Pty) Ltd</b>	308 Main Road, 12A Nirvana Court, Tongaat	Susan Carlisle Marshall t/a Marshalls World of Sport - Tongaat
	Ridge Road, Shop 82, Protea Mall, Umhlanga Rocks	Brett Anthony Wordley Bowman t/a Marshalls World of Sport - Umhlanga
	Shop 23, Park Boulevard, 11 Brownsdrift Road, Umgeni Park, Durban	Brett Anthony Wordley Bowman t/a Brown's Drift Tattersalls
	Moffet Drive, Unit 1A & 1B, Ballito Millenium, Ballito	Brett Anthony Wordley Bowman t/a Marshalls World of Sport - Ballito
	12 Deepvale Road, Marburg	Steve Hawkins Marshall t/a Marshalls World of Sport - Marburg
	19 Bisset Street, Port Shepstone	Steve Hawkins Marshall t/a Marshalls World of Sport – Port Shepstone
	194 Underwood Road, Shop 6, Paradise Junction, Sarnia	Steve Hawkins Marshall & Estate Late Dawn Joan Marshall t/a Marshalls World of Sport – Sarnia
<b>2. Marshalls World of Sports KZN (Pty) Ltd</b>	407 Kingsway Road, Amanzimtoti, Durban	Jeremy Andrew Marshall t/a Marshalls World of Sport- Amanzimtoti
	59 Todd Street, Verulam, Durban	Jeremy Andrew Marshall t/a Marshalls World of Sport- Verulam
	Shop7 ,8,9 Palm Centre, 112 Phila Ndwandwe Road, Isipingo, Durban	Jeremy Andrew Marshall t/a Marshalls World of Sport- Isipingo

## 2. Ukuhlolwa kwesicelo ngumphakathi

Lesi sicelo esibalulwe ngenhla, kuye ngokuhambisana nanoma yisiphi isinqumo seBhodi esiphikisayo ngokwezinhlinzeko zesigaba 34 soMthetho wezokuGembula waKwaZulu-Natali ka2010 (uMthetho No. 08 ka 2010) ufundwe kanye Nomthethonqubo 14, isicelo sizokwazi ukubonwa ngumphakathi emahhovisi eBhodi kuleli kheli elibhalwe ngezansi esikhathini esisukela kumhla zi **02 kuMfumfu kuya mhla zinga 30 kuMfumfu 2014**.

KwaZulu-Natal Gaming and Betting Board  
Ground Floor (South Tower)  
Room G135  
Natalia Building  
330 Longalibalele Street  
PIETERMARITZBURG  
3200

### Noma ku

KwaZulu-Natal Gaming and Betting Board  
3 Nollsworth Crescent  
Nollsworth Park  
La Lucia Ridge  
Durban  
4300

## 3. Isimemo sokwenza izethulo

Abantu abanentshisekelo bayamenywa ukuba benze izethulo kungakadluli mhla **zinga 30 kuMfumfu 2014** ngaphambi **kwehora lesine ntambama**. Izethulo kufanele zibhalwe futhi zibe nale mininingwane elandelayo:

- (a) Igama lomfakisicelo izethulo eziqondene naye;
- (b) Izizathu izethulo ezenziwa ngaphansi kwazo;
- (c) Igama, ikheli kanye nenombolo yocingo yomuntu oletha izethulo; kanye;
- (d) Nokubalula ukuthi umuntu owenza izethulo ufisa ukwenza izethulo ngomlomo uma iBhodi isilalela isicelo.

Noma iziphi izethulo ezingaluqukethe lonke lolu lwazi olubalulwe endimeni yesi 3 ngenhla zizothathwa ngokuthi azikaze zethulwe kwiBhodi futhi iBhodi angeke izicubungule.

### Izethulo kufanele zithunyelwe ku:

The Chief Executive Officer  
KwaZulu-Natal Gaming and Betting Board  
Private Bag X9102  
PIETERMARITZBURG  
3200

noma zithunyelwe ngesikhahlamezi kule nombolo: (033) 3427853

No. 207

2 Oktober 2014



### KWAZULU-NATAL DOBBEL EN WEDDERY RAAD

**KENNISGEWING VAN AANSOEKE ONTVANG OM 'N VORM VAN 'N BESIGHEID TE VERANDERING VAN 'N PERSOON TOT 'N MAATSKAPPY IN TERME VAN ARTIKEL 97 VAN DIE KWAZULU NATAL DOBBELARY EN WEDDERY WET, 2010**

1. In terme van Artikel 34, gelees met Regulasie 14 van die KwaZulu-Natal Dobbelary en Weddery, 2010 (Wet No 8 van 2010), word hierby kennis gegee van die aansoek vir 'n verandering in die identiteit van die eienaars van die beroepsweddersbesigheid waarna hieronder verwys word in terme van Artikel 97 van die Wet.

Die volgende lys bevat die naam van die aansoeker, lisenseer betrokke en hul adresse:

AANSOEKER	ADRESSE	BEROEPSWEDDERSBESIGHEID BESIGHEDE
<b>1. Marshalls World of Sports (Edms) Bpk</b>	308 Main Road, 12A Nirvana Court, Tongaat	Susan Carlisle Marshall t/a Marshalls World of Sport - Tongaat
	Ridge Road, Shop 82, Protea Mall, Umhlanga Rocks	Brett Anthony Wordley Bowman t/a Marshalls World of Sport - Umhlanga
	Shop 23, Park Boulevard, 11 Brownsdrift Road, Umgeni Park, Durban	Brett Anthony Wordley Bowman t/a Brown's Drift Tattersalls
	Moffet Drive, Unit 1A & 1B, Ballito Millenium, Ballito	Brett Anthony Wordley Bowman t/a Marshalls World of Sport - Ballito
	12 Deepvale Road, Marburg	Steve Hawkins Marshall t/a Marshalls World of Sport - Marburg
	19 Bisset Street, Port Shepstone	Steve Hawkins Marshall t/a Marshalls World of Sport – Port Shepstone
	194 Underwood Road, Shop 6, Paradise Junction, Sarnia	Steve Hawkins Marshall & Estate Late Dawn Joan Marshall t/a Marshalls World of Sport – Sarnia
<b>2. Marshalls World of Sports KZN (Edms) Bpk</b>	407 Kingsway Road, Amanzimtoti, Durban	Jeremy Andrew Marshall t/a Marshalls World of Sport- Amanzimtoti
	59 Todd Street, Verulam, Durban	Jeremy Andrew Marshall t/a Marshalls World of Sport- Verulam
	Shop 7,8,9 Palm Centre, 112 Phila Ndwandwe Road, Isipingo, Durban	Jeremy Andrew Marshall t/a Marshalls World of Sport- Isipingo

## 2. Openbare inspeksie van aansoek

Die aansoek lê, behoudens enige teenstrydige reëling deur die raad in ooreenstemming met die bepalings van artikel 34 van die KwaZulu-Natal Dobbelaar en Weddery Wet, 2010 (Wet No. 08 van 2010) gelees met Regulasie 14, vir openbare inspeksie ter insae by die kantoor van die Raad by die ondergemelde adres vir die tydperk van **02 Oktober tot 30 Oktober 2014**.

KwaZulu-Natal Dobbelaar en Weddery Raad  
Grondvloer (Suid Toring)  
Kamer G135  
Natalia Gebou  
Langalibalele straat 330  
Pietermaritzburg  
3200

Of

KwaZulu-Natal Dobbelaar en Weddery Raad  
3 Nollsworth Crescent  
Nollsworth Park  
La Lucia Ridge  
Durban  
4300

## 3. Uitnodiging om vertoë te rig

Belanghebbende persone word hierby uitgenooi om enige vertoë ten opsigte van die aansoeker te rig teen nie later as **16:00** op **30 Oktober 2014**. Vertoë moet skriftelik geskied en moet minstens die volgende inligting bevat:

- (a) Die name van die aansoeker waarop die vertoë betrekking het;
- (b) Die grond(e) waarop die vertoë berus;
- (c) Die naam, adres en telefoonnommer van die persoon wat die vertoë rig en
- (d) 'n Aanduiding of die persoon wat die vertoë rig ook mondelikse vertoë wil rig, aldan nie, wanneer die raad die aansoek aanhoor.

Enige vertoë wat nie al die besonderhede bevat wat in paragraaf 3 vermeld word nie, sal geag word nie by die raad ingedien te wees nie en sal nie deur die raad oorweeg word nie.

Vertoë moet gerig word aan:

Die Hoof- Uitvoerende Beampte  
KwaZulu-Natal Dobbelaar en Weddery Raad  
Private sak 9102  
Pietermaritzburg  
3200

Of per faks gestuur word na: (033) 342-7853